



Zátiší s odpadky. O tom, zda bude Varnsdorfčistý, píšeme uvnitř listu.

Foto R. Petrášek

## Na úřadech změny podle usnesení vlády

Již v minulém čísle jsme se zmínili o usnesení vlády České republiky „ke zjednodušení a zlepšení výkonu státní správy ve vztahu k občanům“. Od počátku ledna byly - podobně jako ve všech ostatních obcích - na jeho základě upraveny úřední hodiny Městského úřadu.

Zmíněné vládní usnesení kromě toho ukládá orgánům státní správy další úkoly, například zajištění informační služby pro veřejnost na všech územních správních úřadech, vydání okresních informačních bulletinů o působnosti pověřených obecních úřadů a územ-

ních orgánů státní správy (včetně jejich čtvrtletní aktualizace).

Vstřícným krokem úřadů k občanovi má být zjednodušené vyřizování záležitostí, jichž se účastní více funkčních útvarů správního úřadu (např. odborů jednoho městského úřadu). Příslušnou část vládního nařízení citujeme doslova: „Zajistit vyřizování záležitostí, na nichž se podílí více funkčních útvarů příslušného správního úřadu, tak, aby ten útvar, který bude ve věci rozhodovat, zajistil u ostatních útvarů správního úřadu potřebná vyjádření, stanoviska a jiné úkony, po-

případě i náležitosti podání, pokud je má k dispozici, a právní předpisy to umožňují a je to pro účastníka řízení výhodnější.“

Správní úřad také podle svých technických možností zajistí kopírování dokladů občanů v souvislosti s řízením (za cenu vynaložených nákladů) a možnost nákupu kolkových známek, pokud zaplacení správního poplatku touto formou příslušný úřad vyžaduje.

Závěrečná část vládního nařízení je příjemnou zprávou pro motoristy: řízení na dopravních inspektorátech Policie ČR při evidenci a převodu vozidel by se mělo zkrátit a zrychlit poté, co bude opisování údajů z technického průkazu vozidla do formulářů nahrazeno pořizováním ověřené fotokopie. Zavedení této praxe nařizuje vláda nejpozději do konce března 1996.

Vládní nařízení ve svém celku je dááno do souvislosti s přípravouřízení vyšších územně správních celků.

Změny, které v souvislosti s nařízením vlády nastávají na Městském úřadě, zveřejňujeme v článku „Organizační změny na Městském úřadě“.

## Organizační změny na Městském úřadě

Městská rada schválila organizační změny na Městském úřadu spojené s realizací Usnesení vlády č. 595/95.

1. Od 1. 1. 1996 jsou stanoveny úřední dny Městského úřadu na pondělí a středu od 8.00 do 17.00 hodin. Kanceláře úřadu budou v těchto dnech otevřeny nepřetržitě - bez polední přestávky. (Některé odbory MěÚ mají otevřeno i v jiné dny - viz přehled úředních hodin ve zpravodaji Info V.)

2. K 1. 2. 1996 bude na podatelně MěÚ zřízena informační služba pro veřejnost. Občané zde dostanou základní informace a budou si moci vyzvednout formuláře potřebné k vyřízení svých záležitostí. K dispozici zde bude také informační bulletin obsahující organizační strukturu úřadu, úřední hodina apod. a tytéž informace o okresních institucích.

3. Odbor, který bude určitou záležitostí rozhodovat, zajistí u ostatních odborů MěÚ potřebná vyjádření. Občan nebude muset kvůli jedné záležitosti obcházet několik kanceláří. Tato služba se týká pouze záležitostí vyřizovaných přímo na Městském úřadě. Potřebná vyjádření jiných institucí (např. referáty

Okresního úřadu) si občan bude nadále zajišťovat sám.

4. Kopii dokladů potřebných k vyřízení záležitosti porídí pracovníci úřadu za provozní náklady.

5. Kolkové známky potřebuje občan pouze k ověřování výpisu z rejstříku trestů. Jejich prodej je zajištěn přímo na matrice.

6. Zřízení pokladny Městského úřadu. Od 1. 2. bude tato pokladna (dveře č. 13) přijímat veškeré platby v hotovosti. Zřízení pokladny vláda ve svém usnesení neukládá, Městský úřad přesto k jejímu zřízení přistoupil. Chce tak občanům zjednodušit zaplacení správních poplatků uložených odbory Městského úřadu, stavebním nebo živnostenským úřadem MěÚ. Občan nebude muset, tak jako dosud, se složenkou na poštu.

Další změnou na Městském úřadě je zřízení správního referátu, který bude od 1. 2. 1996 zpracovávat, evidovat a vymáhat veškeré pohledávky v působnosti Městského úřadu.

Organizační strukturu úřadu a úřední hodiny zveřejňuje zpravodaj Info V vložený do tohoto vydání HS.

-M-

## TELECOM staví ústřednu

TELECOM, a.s., staví na ulici Západní (naproti Sportovní hale) budovu pro novou telefonní ústřednu. Objekt zhruba za 5 mil. korun bude sloužit kromě ústředny i jako odbytové pracoviště Telecomu a má být hotový do konce června letošního roku. Do konce října v něm bude zprovozněna nová ústředna, která umožní pokrýt místní poptávku po telefonních stanicích. Akce je součástí modernizace a rozšiřování telefonní sítě v celém Šluknovském výběžku. Kromě Varnsdorfu se budují nebo modernizují telefonní ústředny i v ostatních městech výběžku a zároveň pokládají optické kabely, propojující tyto ústředny. Uspokojování poptávky po telefonních stanicích v našem městě bude ještě závislé na rozšiřování sítě telefonních kabelů, které Telecom bude pokládat v průběhu roku. rd

## Zápis dětí do 1. třídy

Zápis dětí do 1. tříd základních škol letos proběhne na všech základních školách ve Varnsdorfu dne 9. února 1996 od 14.00 do 18.00 hodin. K zápisu se dostaví rodiče s dětmi, které dosáhnou k letošnímu 31. srpnu šesti let věku. U zápisu je nutno předložit rodný list dítěte a občanský průkaz rodiče.

Zápis na každé škole je předběžný. O zařazení žáka rozhodne ředitel školy. V případě, že na některou školu se dostaví více dětí, než je kapacita otevíraných prvních tříd, bude rozhodnuto o zařazení žáka na jinou školu s přihlednutím k bydlišti žáka a případně k dalším objektivním okolnostem v souladu s vyhláškou města o spádových obvodech.

Počty prvních tříd otevíraných od 1. září 1996 budou:

ZŠ Bratislavská ul.	1 třída
ZŠ Edisonova ul.	1 třída
ZŠ Východní ul.	2 třídy
ZŠ náměstí E. Beneše	1 třída
ZŠ Střelecká ul.	1 třída
ZŠ Karlova ul.	2 třídy

Rodiče dětí, u nichž bylo v loňském roce rozhodnuto o odkladu školní docházky, upozorňují, že je nutné se k zápisu dostavit znovu!

Děti narozené od 1. září do 31. prosince 1990 budou zapsány na žádost rodičů předběžně. O jejich přijetí bude rozhodnuto do datečně.

I ve školním roce 1996/97 se počítá s otevřením 1 vyrovnávací třídy - v ZŠ Bratislavská ul.

Přeji rodičům a především budoucím malým školákům, aby se jim jejich první setkání s učiteli líbilo.

Milan Hrabal  
vedoucí odboru školství  
a kultury MěÚ

## Prozatímní jízdní řád ČSAD

Od 1. ledna platí nový jízdní řád pro autobusy, které provozuje ČSAD-BUS, a.s., Ústí nad Labem v naší oblasti. Podle tohoto prozatímního jízdního řádu, jehož platnost končí 1. června 1996, jsou oproti bývalému jízdnímu řádu některé spoje zrušeny nebo omezeny, jiné mají odlišné časy odjezdů. Snahou provozovatele bylo přizpůsobit své ekonomické možnosti s potřebami široké veřejnosti tak, aby zůstaly zachovány spoje nutné k zabezpečení cest do škol, zaměstnání a k návštěvě zdravotnických zařízení. Během platnosti prozatímního jízdního řádu ještě může dojít k dalším změnám podle požadavků obcí, které přispívají na ztrátovost ČSAD-BUS ze svého rozpočtu.

Od ledna může cestující veřejnost využít výhody permanentní časové jízdenky jak pro děti, tak i pro dospělé. Děti do 15 let při předlo-

žení potvrzení, že navštěvují základní školu, si mohou zakoupit měsíční permanentní časovou jízdenku z místa bydliště do místa školy v cenové relaci ceny v tarifním pásmu krát čtyřicetinasobek. V uvedeném úseku mohou jezdit neomezeně včetně sobot a nedělí. (Děti do 15 let platí 50% jízdného.) Podmínkou této možnosti je řádně vyplněná a potvrzená průkazka a na každý měsíc (nebo čtvrtletí) zakoupený kupon. Stejnou možnost mají i dospělí cestující, nemusí mít potvrzení, ale platí v ceně obyčejného jízdného. U čtvrtletních permanentních jízdenek poskytuje ČSAD-BUS 10% slevu. Podrobnější informace ke změnám v jízdním řádu a k permanentním jízdenkám poskytují pracovníci místní provozovny ČSAD-BUS na tel. číslech 62 261 (dispečer), 62 618 (informace).

rd

Město Varnsdorf nabízí varnsdorfským firmám propagaci formou reklamního šotu na prezentační videokazetě „Varnsdorf“

\*

S nabídkami se obračejte do 20. února 1996 na pracovníka pro tisk a informace Městského úřadu p. Havlíčka (tel. 62 241-4), který Vám poskytne podrobnější informace.

V závěru loňského roku vyšel v 15. čísle Infa V se zájmem očekávaný dokument - Programové prohlášení Městského zastupitelstva. Ve 13 kapitolách a desítkách bodů se zabývá prakticky všemi oblastmi života našeho města a bylo by tedy možné říci, že uvedený materiál je úplný. Přesto ve mně po prvním přečtení i po podrobnějším prostudování zůstaly určité rozpaky a stále jako by mi cosi chybělo. Protože jsem si tento dojem ověřil i ve svém okolí, přinutilo mě to zamyslet se nad příčinou těchto rozpaků a hledat, cože mi v tomto dokumentu chybí.

## K dokumentu o vývoji města

Pochopil jsem, že problém není v tom, zda v té či oné kapitole jsou specifikovány a řešeny právě ty otázky, které považují za důležité, ale v tom, že tak závažný dokument je pouhým soupisem jednotlivých bodů, aniž by z něj bylo jasné, které problémy považuje MZ za rozhodující a které za méně důležité, které problémy budou mít pro naše zastupitele v nejbližších letech priority. Je přece naprosto nesporné, že v Prohlášení jsou zahrnuty otázky týkající se významným způsobem velké části občanů města i takové, které se týkají jenom menší části občanů či se občanů týkají víceméně okrajově. (Chcete-li příklad první skupiny problémů, pak je to třeba prodej bytů z majetku města a otázky zdravotnictví, do té druhé skupiny bych zařadil, aniž podceňuji kulturu, například podporu výstavy malířů či vydávání kulturního kalendáře MMS.) Co tedy podle mého názoru Prohlášení především chybí, nejsou jednotlivé konkrétní body, těch je tu spíše nadbytek a část z nich by došla dobře mohly ve své kompetenci řešit jednotlivé odbory či komise, ale spíše, nebojme se to říci, projev politické vůle zastupitelstva a jeho postoj k řešení úkolů nejbližších čtyř let. Chybí tu konkrétní vize, jaké město současní zastupitelé chtějí předat svým nástupcům po skončení volebního období, co se do té doby ve městě má změnit a jakým způsobem. V této souvislosti pak výrazně vystupuje také absence jakékoliv zmínky o rozpočtu města a jeho používání, o hospodaření s prostředky a jejich rozdělování na realizaci jednotlivých úkolů. Nejde o konkrétní částky, ty zřejmě ani při nejlepší vůli nelze v časovém horizontu několika let stanovit, ale o poměrnou část prostředků z rozpočtu, které město na tu či onu kapitolu Prohlášení hodlá vydávat. Namítnete možná, že to všechno lze do určité míry z materiálu vyčíst, ale obávám se, že mně se to nepodařilo.

Pokud bychom tedy v Prohlášení hledali seznam úkolů, které bude třeba ve městě v nejbližších čtyřech letech řešit, budeme spokojeni. Pokud bereme tento dokument jako zásadní projev politického postoje MZ k vývoji našeho města v uvedeném období, zůstávají bohužel spíše mírné rozpaky.

Jan Bechyně

### ZO Českého zahrádkářského svazu

nabízí  
možnost přidělení  
parcely (zahrádky)

Informace podá předseda  
org. Břet. Suchánek  
Polní 2031, Varnsdorf  
jednatel org. Ant. Beniač  
2524 Varnsdorf

### OPRAVA

Za chybné uvedení data 11. zasedání Městského zastupitelstva (konalo se 25.1., nikoli 21.1) se členům HS omlouvá informační pracovník MÚ - zvláště těm, kdo se nenechali odradit ani nedělním datem.

-M-

## Státní příspěvek na bydlení

Mezi nové státní sociální podpory, o které se žádá, patří příspěvek na bydlení. Jde o dávky, které mají občanům přispět na krytí nákladů spojených s bydlením. Přitom forma bydlení - zda jde o nájemní byt, družstevní byt, vlastní byt nebo soukromý rodinný domek - nerozhoduje. Uplatnit nárok může jak vlastník, tak nájemce, ovšem musí být v bytu hlášen k trvalému pobytu. Podmínkou je, že příjem rodiny nesmí být vyšší než 1,4násobek jejího životního minima. Další podmínkou je, že musí být řádně zaplacen nájemné nebo daň z nemovitosti. Při posuzování ná-

roku se berou v úvahu všechny osoby, které jsou v bytě hlášeny k trvalému pobytu. Jestliže splňuje podmínky nároku na příspěvek na bydlení více osob, náleží příspěvek jen jedné. Dávka se přiznává jen na období jednoho kalendářního čtvrtletí, poté se o ni musí opět žádat.

Při stanovení výše příspěvku se vychází ze součtu čistých příjmů členů rodiny, do kterého se započítávají také dávky nemocenského pojištění a důchody, rodičovský a zaopatřovací příspěvky a příspěvek na dítě. Podle zákona o životním minimu je určena částka od 1. ledna 1996 na

životní minimum domácnosti s 1 osobou 860 Kč, se 2 osobami 1130 Kč, se 3-4 osobami 1400 Kč a s 5 osobami a více 1580 Kč. Tyto částky slouží ovšem jako podklad pro výpočet ve vzorci, který se skládá dále z veličin: ŽMR (životní minimum rodiny), P (příjem rodiny) a ŽMD (životní minimum určené na náklady domácnosti, tj. výše uvedené). Vzorec pro výpočet vypadá následovně:

$$\text{Dávka (D)} = \text{ŽMD} - \frac{\text{ŽMD} \times \text{P}}{\text{ŽMR} \times 1,4}$$

-rd-

## PSI POBÍHAJÍ A KOUŠOU

V minulém roce 1995 jednala komise pro řešení přestupků celkem 346 přestupků. Chtěl bych se zastavit u přestupků, které znamenají ohrožení života a zdraví, u přestupků, kde figurují jako pachatelé psi.

V řadě případů šlo loni o pokousání dítěte i dospělého psem. Při projednávání se zjistuje, že pes není svým majitelem řádně přihlášen u finančního odboru Městského úřadu.

Přítom tato povinnost vlastníka psa je uložena vyhláškou města č. 6, kde ve článku 5, odstavec 1 je vedeno, že vlastník psa je povinen do 15 dnů od doby vzniku poplatkové povinnosti psa řádně přihlásit. Takovýto vlastník psa se vystavuje nebezpečí, že jeho

počinání bude hodnoceno jako přestupek podle § 46 z.č. 200/90 Sb, což je přestupek proti pořádku v územní samosprávě. Za to je možné uložit pokutu až do výše 30.000,- /třicet tisíc/. Dále je nutné zdůraznit povinnost vlastníka psa, který někoho pokousal, aby byl pes veterinárně vyšetřen. Bez tohoto vyšetření je pokousaný vystaven reálnému nebezpečí, že mu budou aplikovány bolestivé injekce.

Bylo by proto v zájmu nás všech, aby každý vlastník měl svého psa očkovaného a řádně přihlášeného.

Věřím, že v roce 1996 bude proveden odchyt volně se toulajících psů, což je povinností orgánů obce.

Vladislav László

## VELKÉ PLÁNY MUZEA

Všem nám začal nový rok 1996 a v našem malém muzeu připravujeme velké plány. Nejen pro milovníky historie, ale všem nadšencům v dalších zajímavých oborech chceme dát příležitost k plnému využití v připravovaném Kruhu přátel muzea.

Pro aktivní zahájení činnosti KPM nám však do začátku chybí kromě peněz i celá řada technických prostředků, které jsou pro naši činnost velmi nutné. Jedná se o fotografické vybavení, projektory 8 a 16 mm, diaprojektory, magnetofony a zvukové aparatury, osvětlovací zařízení atd.

Nepohrdneme ani radou, ani pomocí při úpra-

vách našeho krásného nádvorního koncertního účely.

Obracíme se tedy s prosbou ke všem našim přátelům a příznivcům našeho muzea, aby nám nabídli svou pomoc. Velmi nutně potřebujeme i další technické vybavení, jakými jsou třeba kopírka, počítač s tiskárnou a jiné "drobnosti". Možná, že někomu takové či podobné zařízení doma či v podniku překáží, neboť již zakoupil nové, ale staré je mu lito vyhodit...

Kromě darování je možné uvedené vybavení také zapůjčit. Hledáme ale i sponzory na dílčí akce, vernisáže, na podporu výtvarných a fotografických soutěží a činností.

Doufáme, že započatá spolupráce s knihovnou, divadlem a Základní uměleckou školou přispěje k dalším zdařilým akcím, jakou byla vernisáž 19. prosince minulého roku.

Všem spolupracovníkům, přátelům, sponzorům i dárcům děkujeme a těšíme se na spolupráci v tomto roce.

Mgr. Josef Zbihlejš  
vedoucí muzea  
ve Varnsdorfu

### Kontaktní adresa:

Okresní muzeum Děčín  
pobočka Varnsdorf  
Poštovní 415  
407 47 Varnsdorf

Telefon č.: 62 193

## SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

### NAROZENÍ:

- 5.12 Lad. Blažejová dcera
- 10.12 Pavla Řeháková dcera
- 17.12. Edita Berkiová dcera
- 17.12. Iveta Neubauerová dcera
- 19.12. Iva Kramerová syn
- 19.12. Kateřina Goldammerová syn
- 20.12. Zdeňka Ďurovcová syn
- 20.12. Miloslava Lešková dcera

### SŇATKY:

- 2.12. 95 Jaroslav Brádlér Kamila Vtípilová
- 16.12. 95 Jiří Mühlbauer Marie Renglová
- 16.12. 95 Petr Čech A. Drátovnicková

### Chcete se stát placeným nosičem reklamy

na svém osobním automobilu za 600,- Kč až 3.600,- Kč měsíčně?  
Tel.: 035/24672  
(od 2/96 - 6123536)

## DOKÁŽEME, ABY NAŠE MĚSTO BYLO ČISTĚ?

Změny, ke kterým došlo na počátku roku v cenách i ve způsobu úhrady za odvoz tuhého komunálního odpadu (TKO) a převod popelnic do vlastnictví jejich uživatelů, vyvolal značný ohlas mezi občany našeho města. Svědčí o tom i dopisy, které redakce obdržela k tomuto problému. Protože jde o záležitost, které musíme věnovat náležitou pozornost, dáváme v tomto článku slovo všem zainteresovaným stranám. Nejprve podstatné části ze dvou dopisů, které z různých pohledů hodnotí nastalé změny:

Ke zveřejněné informaci o převodech popelnic a kontejnerů do vlastnictví uživatelů upozorňuji, že postup Technických služeb města Varnsdorfu je v rozporu s platnou vyhláškou města č. 15/93 o nakládání s komunálním odpadem. Ve zmíněné vyhlášce je uvedeno, že nádoby na odpad jsou ve správě města, resp. pověřené firmy. Pokud není vyhláška změněna, je postup TS svévolný a nemá právní podklad. Skutečností taky je, že k poškozování popelnic dochází především při svozu, což uživatelé nádob nemohou ovlivnit. První poznatek z prodeje známek na popelnice je, že se najdou tací, kteří místo zakoupení známek budou házet své odpadky do cizích nádob nebo na černé skládky. Osobně jsem viděl, že do kontejnerů našeho domu házel odpadky někdo cizí.

Miroslav Novák,  
předseda družstva SBD I

Nemíním zpochybňovat princip finanční úhrady odvozu odpadu pomocí známek, který se ostatně používá i v jiných městech. Každá domácnost však produkuje odlišné množství a skladbu odpadu. Závisí to na druhu bydlení i způsobu vytápění. Průměrná domácnost obývacího rodinného domku s elektrickým nebo plynovým vytápěním a se zahradou, kde je možné část biologického odpadu nezávadným způsobem zkompostovat (případně chalupy rekreantů), nenaplní za jeden týden popelnici. Bude proto nastávajícím systémem úhrady odvozu odpadu výrazně finančně znevýhodněna. Lze proto očekávat, že mnohé takovéto domácnosti si známku nezakoupí a odpad se pokouší pokoutně zlikvidovat spalováním nebo jeho vyvážením na černé skládky.

váním nebo jeho vyvážením na černé skládky.

Mnohem promyšleněji postupují v této otázce v sousedním Rumburku. Zdejší občané si mohou zvolit předplatné týdenního nebo čtrnáctidenního odvozu, případně si za částku 22 korun zakoupit označený plastový pytel, který po jeho naplnění umístí před svým domem v den svozu. V Ústí nad Labem s úspěchem provozují tzv. „dvory sběru komunálního odpadu“, kam občané mohou bezplatně odevzdat jakýkoliv druh a libovolné množství komunálního odpadu, včetně ekologicky závadných, jako jsou lednice, baterie, barvy, léky apod. Komunální správy jiných měst zpoplatňují pouze odvoz netříděného odpadu. Odvoz separovaného odpadu (sklo, PET - láhve, kovy, papír) zde uskutečňují zdarma.

Náhodný návštěvník Varnsdorfu se nemusí příliš dlouho rozhlížet, aby zjistil, že naše město ve srovnání např. s Rumburkem patří k mimořádně špinavým a nepořádným. Stávající politika naší městské správy v oblasti likvidace komunálního odpadu však zatím nepomáhá špatnou image města zlepšovat, spíše naopak.

Walter Bouchner

**K problematice svozu odpadu se vyjádřil i ředitel Technických služeb města Varnsdorfu Jindřich Hofman:**

Veškerý odpad se od ledna vozí na skládku v Rožanech u Šluknova. Ceny za svoz a ukládání vycházejí ze skutečných nákladů TS a byly předány Městské radě ke schválení.

V žádném případě se nejedná o regulované ceny. Jak už bylo v Hlasu severu oznámeno, předaly Technické služby města všechny popelnice nádoby a kontejnery občanům a organizacím, kterým tuto službu zajišťují, bezplatně do vlastnictví. Tyto nádoby byly předány v takovém stavu, ve kterém se k 1. lednu 1996 nacházely. Někteří občané či organizace popelnic ve vlastnictví už měli. Od nynějška si majitelé popelnice nádob budou muset pořizovat nové na vlastní náklady. Technické služby budou provozem poškozené popelnice opravovat (na základě požadavků majitele) zdarma. Popelnice poškozené stářím nebo propálené od hor-

kého popela si bude muset obměnit majitel na vlastní náklady.

Svoz a vyvážení TKO je týdenní především z hygienických důvodů. Čtrnáctidenní cyklus jsme zkoušeli v roce 1994 v obcích Dolní Podluží, Jiřetín, Horní Podluží, Rybníště a ve Chřibské. Po zhodnocení se starosty obcí jsme dospěli k závěru, že to není dobrý způsob. V popelnicích se kazily odpadky, zahnívaly, kolem bylo mnoho much a hmyzu a hrozilo nebezpečí nemoci.

Zvažujeme možnost zavést prodej označených plastových pytlů o obsahu 110 litrů. Přesný termín sběru bude na půl roku dopředu zveřejněn. V tento den bude muset pytel s odpadem stát před domem. Cena pytle (tj. nákupní cena, odvoz, ukládání a manipulace) by měla činit 25 korun. Další možností v této oblasti by bylo zavedení jednorázových vývozu popelnic. Jeho majitel by si zakoupil známku odlišné barvy a nalepil na popelnici až tehdy, až by byla plná (např. 2-3 týdny). Tato nálepka by byla při vyprazdňování znehodnocena (odlepená). Cena by patrně činila 18 Kč. V tomto případě by ale záleželo na majitelích popelnic, aby do nich neukládali kacíci se a zapáchající odpadky.

**Odbor životního prostředí Městského úřadu jménem svého vedoucího ing. V. Košlera odpovídá na stížnost předsedy družstva SBD M. Nováka:**

Kritiku způsobu převodu popelnic do vlastnictví jejich uživatelů pokládám za oprávněnou, neboť ve vyhlášce stojí že: „nádobu zapůjčuje do užívání a udržuje město, resp. firma městem pověřená“. Návrh řešení této záležitosti proto předkládám k projednání Městské radě a Městské zastupitelstvo musí rozhodnout, zda dojde k novelizaci vyhlášky č. 15/93.

Rovněž námitka proti stanovení nových cen za svoz a ukládání TKO je oprávněná. Výše poplatků je schvalována Městskou radou, která se k novým cenovým kalkulacím musí vyjádřit a stanovit cenu novou.

Další návrhy předsedy družstva plně vyhovují citované vyhlášce, tj. „oprávněná osoba je povinna zajistit ... vyprazd-

ňování nádob tak, aby nedocházelo k hygienickým závadám a ke škodě na majetku či k úrazům. Dojde-li při přemisťování a vyprazdňování odpadových nádob ke znečištění veřejného prostranství, je město, resp. pověřená firma povinna zajistit okamžitě odstranění nečistoty. Odpad přechází do vlastnictví města, jakmile je naložen, ale do té doby je tedy vlastník povinen udržovat čistotu a pořádek na stanovišti sběrných nádob.

ing. V. Košler, vedoucí OŽP

**Hledání optimálního způsobu likvidace odpadu pokračuje v celém světě. Vedle moderních spaloven to je separovaný (oddělený) sběr odpadu, výroba recyklovatelných (vratných) obalů a výstavba ekologicky zajištěných skládek. To vše sebou přináší zvyšování nákladů (investičních i provozních), ke kterým je nutno připočítat i zisky firm, zabývajících se touto činností. Na rozdíl od zemí, kde v řešení této problematiky jsou mnohem dále a kde náklady na likvidaci odpadu nejsou pro rozpočty domácností velkou záležitostí, znamenají u nás stále se zvyšující poplatky už citelnou položku i pro domácnosti s průměrnými příjmy. Lze proto důvodně předpokládat, že s rostoucími náklady porostou i snahy likvidovat odpady co nejlevněji - a to i za cenu jejich pálení, zahnívání, odkládání do cizích popelnic nebo na „černé“ skládky.**

**Rovněž sběr městského odpadu (tj. z veřejných prostranství, z „černých“ skládek apod.) bude pro městský rozpočet nákladnější záležitostí, než tomu bylo až doposud, kdy jsme měli ve městě vlastní skládku.**

**Nevytvořili-li si obec a města (tj. jejich samospráva a správa) vyhovující podmínky pro likvidaci TKO, nebudou-li občané akceptovat nutnost chovat se odpovědně v této oblasti, můžeme se dočkat toho, že při snaze chránit naši přírodu před škodlivými vlivy nebezpečných skládek a zamořování ovzduší, budeme mít špinavá města. Jsou to paradoxy - jak pravil klasik.**

Připravil R. Dausch



*Snímkem Josefa Zbihleje se vrátíme k článku Setkání po padesáti letech, zveřejněného v HS č. 1. Historik a publicista Jan Bart přednáší slavnostní řeč o historii lužicko-srbského gymnázia v České republice.*

### Masopustní veselí

Jaro už na sebe dlouho čeká, nenechá a konec času zimních plískanic ohlašují i blížící se radovánky Varnsdorfského masopustu.

Pro zájemce z řad dětí je 9. února od 15.00 hodin připraven „Veselý pátek“ v Domě dětí a mládeže. V sobotu 10. února vás pozveme na sraz masopustního průvodu maskar v 9.00 hodin na náměstí. Ve čtvrt na deset vyrazí průvod za veselého vyhrávání Dechovky Základní umělecké školy a doprovodu „Starostenký sud“ po známé trase Harmonie - Maxim - Kinoklub na Městskou tržnici, kde už to bude vonět zabíjačkovými specialitami (do uzávěrky HS přislíbila účast firma ZVEMIX, ale vítáme účast i dalších mistrů řeznických). Sladkou odměnu si odnesou nejhezčí masky masopustního průvodu a dobrou náladu všichni zúčastnění. V neděli 11. února pozve Městské divadlo malé návštěvníky na tradiční masopustní pohádkové představení. Jmenuje se „O veselém hrobaři“ a nastu-

### Přijďte se poradit

Místní organizace Sdružení pro ochranu nájemníků upozorňuje své členy, že se svými problémy se mohou poradit se členy výboru SON tyto dny: 1. února od 9-11 hodin, 7. února od 15.30-16.30 hodin. V březnu 7. od 9-11 hodin a 13. od 15.30-16.30 hodin v zasedací místnosti Městského úřadu. V tento čas se mohou dostavit i zájemci o členství v SON.

# KAREL KUBR

Dne 4. ledna 1921, tedy před pětasedmdesáti lety, se v Kročehlavech, okres Kladno narodil Karel Kubr. A protože přišel na svět v rodině hudebníka z povolání, dal se cestou svého otce. Vystudoval pražskou Konzervatoř, hlavní nástroj pozoum s obligátním



klavírem. V roce 1946 ho nacházíme ve Varnsdorfu jako úředníka továrny na výrobu pian zn. Scholze s povinností předvádět zájemcům klavír.

V roce 1947 přichází do tehdejší Městské hudební školy jako učitel žesťových nástrojů, později též jako vyučující hry na akordeon. Zúčastňuje se i hudebního života v městě jako orchestrální hráč i jako sólista v řadě souborů: Varnsdorfské filharmonie, tanečních orchestrů i dechovky,

všude rozdává své hudební umění.

V letech 1952-1962 je často jméno Karla Kubra na divadelních programech Krajského oblastního divadla ve Varnsdorfu, a to ve funkci dirigenta. Ve stejné roli se objevuje později i před varnsdorfskou dechovkou, která za jeho řízení prožívala vrcholné období své existence. Oblíbené byly i nedělní proměnné koncerty v Závodním klubu Elite a na Střelnici. Zároveň vykazuje činnost i jako obratný aranžér, vždy pro nástrojové obsazení, jaké měl k dispozici, a to jak v divadle, tak i v dechovce. Jeho úpravy budily kladnou odezvu i u znalců. Aranžoval hudbu více než k dvaceti divadelním hrám. Členové dechovky sestávají v současnosti soupis jeho aranžmá, zdaleka nejsou hotovi a už jsou u pořadového čísla osmdesát pět. Jeho pracovitost a pečlivost je příkladná.

Od školního roku 1962/63 do roku 1981 je ředitelem Lidové školy umění, tedy bezmála dvacet let. Škole zůstal věrný i po svém odchodu do důchodu. Opustil nás náhle 18. března 1989. Zůstává však ve vzpomínkách svých přátel.

JF

## TANEC - NÁPLŇ ŽIVOTA

„Tanec není jen trénink, ani předvádění se, aby mě někdo obdivoval. Tanec je náplň života.“ říká jedenadvacetiletý

Pavel Kubát, varnsdorfský tanečník moderních stylů. Je dvojnásobným přeborníkem severočeského regionu v rapu a čtvrtý v ČR v electric boogie. Na mistrovství světa v maďarském Dunaujváros v listopadu loňského roku obsadil 11. místo, mistrem světa se stal tanečník z Prahy.

Pavel tančí od roku 1992. Věnuje se převážně moderním stylům - již zmíněný rap, electric boogie, breakdance - a těmto stylům již druhým rokem vyučuje děti v našem DDM. Tančí na módních přehlídkách za firmu Velveta, na diskotékách v celých severních Čechách a nabídku dostal i od skupiny Rapmaster.

Trénink probíhá čtyřikrát týdně, stravovat se Pavel snaží zdravě - bezmasá jídla, mléčné výrobky. K tanci patří velmi dobrá fyzická kondice - v začátcích denně navštěvoval posilovnu.

Pavel je držitelem taneční licence pro všechny české, mezinárodní i světové soutěže. K tomu samozřejmě patří členství v Českomoravské taneční organizaci a v IDO (International dance organisation - Mezinárodní taneční organizace).

Na otázku, co by chtěl v životě dokázat, odpovídá Pavel: „Samozřejmě být první, zvítězit v každé soutěži. A také bych chtěl přestat kouřit.“

Nesmíme zapomenout poděkovat sponzorům, kteří Pavlovi umožnili účast na mistrovství světa: firmě Gema, u níž je Pavel zaměstnán, dále Velvetaklubu a firmě Obuv - kožené zboží paní Činkové. Málolterá firma totiž dnes přispívá tanečnickům.

Na závěr vzkazuje Pavel všem, kteří by se chtěli modernímu tanci věnovat: „Kdo chce tancovat, musí tomu dát všechno. Bez ohledu na volný čas i náklady.“

- Q -

STANISLAV BROŽEK

JOSEF POLÁČEK



Novoroční ledový větrík přivál na redakční stůl mezi jinými několik nových knížek, na kterých je viditelná pečeť grafického a ilustrátorského kumštu varnsdorfského Josefa Poláčka. Amplituda autorského záběru je tentokrát opravdu veliká.

První z knížek je Brožkova II. hrst jadyrek - poloha, která Poláčkovi sedí, kterou není potkáván, ale je jejím spolutvůrcem. Aforismy, sentence, maximy. Stanislav Brožek je věnoval „všem, kteří věří, že myšlení neškodí“. Dejme si alespoň dvě ukázky jako ochutnávku:

Milan Hrabal

## Josef Poláček ilustrátor

*Trpaslíci považují obry jen za nepodařené trpaslíky.*

*Plivat po slušných liddech je snadnější. Nemusíš se bát odvety.*

Docela jinak je tomu s ilustrováním knížek odborných. Myslím jsem si, že Poláčkova kresba se dobře snaží jen s humorem nebo poetičnem. Ejhle! Ve vysokoškolské učebnici Heleny Vomáčkové Finanční účetnictví a firemní finance Poláčkovy úsměvy a dlobance dostávají nový smysl - a v blízkosti Poláčkových kreseb je najednou obolus „kutálen“ k zisku či ztrátě jaksi polidštěnější. Pravda - kvůli Poláčkovi se asi nikdo do takové četby nepustí, ale když už musí nebo potřebuje, jistě uvítá chvilky odlehčení mezi jednotlivými kapitolkami.

Jen tak mimochodem - učebnice Doc. Ing. Vomáčkové se mi zdá znamenitou i bez obrázků!

## S hospodářskou komorou do zahraničí

Zeptali jsme se ředitele Hospodářské komory Děčín, co pro možnost navázání obchodních kontaktů do zahraničí komora nabízí.

**Jaká je struktura a možnosti informačních služeb komory?**

Děčínská hospodářská komora patří mezi 22 regionálních komor ČR, které tvoří tzv. „Privátní okruh“. Jsou v něm komory, jejichž úroveň informačních služeb je technicky a funkčně na úrovni umožňující přímý vstup do tuzemských databází a přímé spojení se zahraničím.

V tuzemsku jde zejména o systém HK ČR EOTEL a dále těžíme ze své funkce Regionální kanceláře Národního informačního střediska pro severočeskou oblast.

Naše komora také zastupuje největší světový systém informací o firmách DUN BRADSTREET Int. USA.

**Co konkrétně nabízáte pro zájemce o zahraniční kontakty?**

Největšímu zájmu s prudce narůstajícím trendem se těší naše služba nazvaná „Podnikatelské kontakty“, která poskytuje 2x měsíčně možnost vybrat si

vždy ze souboru cca 300 zahraničních nabídek tu Vaši. Nemusíte dokonce pro nahlédnutí do seznamů docházet k nám, ale vytištěný soubor Vám 2x měsíčně zašleme do Vaší firmy, případně uložíme na zaslanou disketu.

**Jaké ceny jsou za tyto informace?**

Sestávají v rozhodující míře z našich vlastních poplatků za vstup do databází a telekomunikačních nákladů na vyjmutí požadované adresy ze souboru a odeslání většinou faxovou zprávou objednateli - vše běžně do 24 hodin. Cena za 1 kontaktní adresu je od 1. 1. 1996 140,- Kč.

**Může naše firma sama inzerovat do zahraničí?**

Ano, může za poplatek 2000,- Kč + 22% DPH bude její inzercie umístěna prostřednictvím 63 obchodních míst ČR v západní Evropě, ale i Polsku, Maďarsku a pobaltských státech na dobu 1 měsíce jako aktuální a na další měsíc v archivu databáze pro pozdější reakce zájemců.

**Co pro zájemce o zahraniční spolupráci připravujete na rok 1996?**

Kromě výše uvedeného připravujeme zejména:

## Kulturní program CK MBH

Rumburská 13  
Varnsdorf 1  
tel. 61 901

9. 3. - Národní divadlo  
cinohra **Sluha dvou pánů**  
cena: 180,- Kč

10. 3. - Národní divadlo  
balet **Popelka**  
odpolední představení i pro děti

Cena: 180,- Kč

Březen - divadlo Spirála  
muzikál  
**Jesus Christ superstar**

Cena: 390,- Kč

Stále zajišťujeme vstupenky  
na muzikál **DRACULA**

1. Zintenzivnění přímé spolupráce s IHK Dresden členěných podle oborů činnosti jsou již nyní u nás k nahlédnutí.

2. Pravidelná čtvrtletní kontaktní setkání firem přihraniční oblasti se spolkovou zemí Sasko (nejbližší únor-březen 1996).

3. Navázání přímé spolupráce s vybranými komorami EU (Luxembourg, Haarlem Holandsko).

4. Obchodní kontakty do severní Anglie.

**Chcete něco dodat závěrem?**

Přes intenzivní propagaci činnosti naší komory v průběhu uplynulých téměř 2 let její existence, pořádání výstavných akcí a spolupráce s orgány státní správy i místních samospráv, přesto, že již 1 rok velmi dobře funguje naše jednateleství v Rumburku pro operativní styk s podnikateli v severní části okresu, máme pocit, že je veřejně málo známé, jak široké jsou naše možnosti služeb.

Bližší informace k dané problematice obdržíte v úřadu komory v budově KOKOS, Pohraniční 1, Děčín 1, tel., fax 239 35 nebo na jednateleství v Rumburku, Lužické nám. 11, tel. 04 13-550

## PŘEDNÁŠKY, ŠKOLENÍ A REKVALIFIKAČNÍ KURSY Akademie J. A. Komenského Děčín nabízí přednášky

### Ekonomika - management - podnikání:

- Jednoduché účetnictví
- Podvojně účetnictví
- Mzdy a závislé činnosti
- Dávkový systém nemocenského a důchodového zabezpečení
- Management středního podniku
- Jakost výrobků a jak ji docílit u nás
- Psychologie trhu
- Personální management
- Finanční management
- Informace a komunikace
- Marketing
- Podnikatelské minimum

### Rekvalifikační kurzy:

- Využití osobních počítačů v praxi
- Kurs účetnictví s využitím PC
- Moderní asistentka
- Personalista
- Prokurista firmy
- Obchodní zástupce (dealer)

### Speciální kurzy:

- Školení a přezkoušení z BOZP a PO
- Doškolení a přezkoušení elektrikářů
- Doškolení a přezkoušení řidičů motorových vozíků
- Školení obchodních zástupců a dealerů
- Řízení jakosti - ČSN ISO 9000

### Jazykové kurzy:

- Němčina s ICC
- Angličtina s certifikátem Cambridgské university
- Jednoleté pomaturitní studium (angličtina nebo němčina v rozsahu 20 hodin týdně)
- Výuka angličtiny ve firmách a na středních školách anglickými lektory

### Distanční vzdělávání:

- Studium managementu připravené s anglickým partnerem
- Mezinárodní osvědčení s možností bakalářského studia

### Společenské kurzy a semináře:

- Rozvoj tvůrčího myšlení
- Psychika člověka v náročných životních situacích
- Ekologie, životní prostředí
- Jednání s lidmi a profesionální chování v úředním styku
- Sociálně psychologický a manažerský výcvik

### Výpočetní technika:

- Základy počítačové gramotnosti
- Kurzy dle přání a požadavků zákazníka

Výpočetní techniku vyučujeme ve vlastní učebně vybavené počítači řady PC IBM/AT 386 a 486 v maximálním počtu dvou účastníků na jeden počítač.

Spolupracujeme a další akce připravujeme ve spolupráci s univerzitou J. E. Purkyně v Ústí n.L. Vysokou školu ekonomickou v Praze, Státní jazykovou školou v Liberci, Úřadem práce v Děčíně, Vysokou školou v Německu a dalšími institucemi v České republice i zahraničí (Velká Británie, Francie ap.)

Akademie J. A. Komenského, Divišova 8, 405 02 Děčín 4, tel. (0412) 22 481  
Akademie J. A. Komenského Děčín - pobočka Rumburk,  
ul. SNP 144/20, 408 01 Rumburk, tel. (02) 0413 2800

## Jaké byly vánoční prázdniny?

Vánoční prázdniny jsou si- ce dávno za námi, ale rád bych se k nim ještě krátce vrátil. Myslím, že ty letošní, co se týká sněhu a počasí, se v okolních Lužických horách skutečně vydařily. Přestože nad Varnsdorfem, vlivem mnoha lokálních topidel, v některých dnech ležel smogový opar, na okolních kopcích bylo nádherně.

Avšak o nádherné ale v mnoha případech i kruté přírodě (letošní námraza, ač působila esteticky, zapříčinila mnoho polomů) psát nechci. Nebudu psát ani o ekologických problémech s ovzdušším.

To, o čem chci psát a co mě osobně hodně překvapilo,

bylo vyznání malých dětí jedné třídy na základním stupni, jak letos prázdniny prožily. Pouze dvě ze třiceti se s rodiči či v zájmové skupině dostaly mimo město do okolní přírody. Všechny ostatní prožily celé prázdniny většinou před televizní obrazovkou a v tom lepším případě pobíháním a hrou se svými vrstevníky na ulici či mezi šedi paneláků. Což, může se stát, že rodiče zrovna o letošních vánočních prázdninách neměli tolik času, aby prožili společně krásné chvíle třeba na výletě. Málokterému dítěti něco říkají názvy jako Jedlová, Tolštejn, Luž, Hvozď, Koží hřbety, Jelení skála, Ledová jeskyně, Jetřichovské skály a

další mnohá místa v okolí.

Na druhou stranu však mnoho dětí zná známá letoviska v Itálii, Španělsku či Řecku, kam odjíždí s rodiči o letní dovolené.

Je škoda, že mnozí rodiče nedovedou využít možnosti, které naše město skýtá, a finančně nenáročnými výlety nerozšiřují obzory vědění svých dětí a současně s tím nenásilnou formou utužují vzájemné pouto lásky a úcty.

Doporučuji všem rodičům, aby si pro své děti našli dostatek času a třeba o každém volném víkendu věnovali alespoň půl dne společné vycházce či výletu - uvidíte, vyplatí se to. *Michal Synek*

Chcete rozprodávat paneláky, tj. bývalý státní majetek, pořízený z peněz daňových poplatníků, dnešních důchodců, nebo pracujících před důchodem. Kam potom půjdou peníze utržené z tohoto prodeje? Za prodej Hrádku si vylepšil MÚ svou fasádu a rozšířil prostory pro svou činnost, a jak to dopadlo s Hrádkem, to víme všichni. Někomu pomůže, druhý na to doplatí.

## Z redakční pošty Myslete víc na lidi

Ti, co toto rozhodnutí MÚ odhlasovali, ti jistě bydlejí ve vlastních domech, takže jim houby záleží na nájemnicích panelových domů a jejich obyvatelů. Jistě se dobře cítí, když rozhodují o osudu několika tisíc lidí.

Víme, jak to dopadá např. v Praze nebo jiných městech, kdy majitelé z prospěchářství nájemníky vyhazují nebo jim jinak zneprjemňují bydlení a život. Nejedna příčina skončil tragicky pro sociálně slabší rodiny nebo pro staré a bezbranné lidi. Hyenismus je vlastnost, která se v dnešní době nejvíce rozmohla. Lidé platí za užívání bytu nájem a přesto správa domů nemá na údržbu ještě tak moc nepotřebovaly. A nový majitel na tu údržbu bude mít? Nejspíš si půjčí nejen na zakoupení domu ale i jeho údržbu. A s penězi pak zmizí někde za hranicemi, jak se to často stává. Nebo zmizí někde mimo Varnsdorf a zůstane po něm nejedna ruina jako ten, nebohý Hrádek. Takových příkladů by se našlo víc. Někdo se obohatí a banky ostrouhají mrkvičku. Odnášejí to daňový poplatníci a v takovém případě prodaných domů to odsáčkou nájemníci. Takže, milé městské zastupitelstvo, myslete víc na lidi a nejen na finance.

*Irena Šubrová*

## Na sponzory jsme nezapomněli

K úspěchu loňského Silvestrovského běhu nemalou měrou přispěli i sponzoři. V minulém čísle jsme jim poděkovali jaksí globálně, dnes je uvádíme jmenovitě. Maso a salám na guláš dodala firma Masna Vohnout, další suroviny a kuchařský um přidal pension U Němců, svým dílem přispěla firma EM ARKO a tradičně se kromě pořadatelské spoluúčasti podílelo také Město Varnsdorf a TJ Slovan Varnsdorf. Uvedeným děkujeme a věříme, že i v letošním roce najdou podobné akce, pořádané v našem městě, podporu našich firem a podnikatelů, bez níž se většina pořadatelů těžko obejde. *jan*

## Cykloservis

### nabízí

- Nová kola s torpédem i měničem od 3. 400,- Kč
- Nová horská kola dámská, pánská od 3. 900,- Kč
- Starší kola po GO - i dětská
- Běžné i generální opravy jízdních kol (v současné době krátké dodací lhůty)
- Náhradní díly jízdních kol
- Duše, pláště jízdních kol, včetně pneu na dvukolové káry

### Provozní doba:

Po-Pá 9.00 - 11.45 13.45 - 17.00  
Středa pouze 13.45 - 17.00  
Sobota 9.00 - 12.00

## Střední zdravotnická škola

pro školní rok 1995/1996 otevírá tyto obory:

Pro denní studium

1. **Všeobecná sestra** - dvouleté pomaturitní studium
2. **Všeobecná sestra** - čtyřleté studium
3. **Ošetřovatel, ošetřovatelka** - dvouleté denní studium ukončené závěrečnou zkouškou, podmínkou přijetí je dovršení 15 let věku

Pro dálkové studium

1. **Všeobecná sestra** - pětileté studium ukončené maturitou

**Kurs pro sanitáře** - 90 hodinový kurs ukončený osvědčením

**Bližší informace:**

Mgr. Anna Doušková, ředitelka školy  
Tel. číslo: 0413/25 16  
Adresa: SZŠ, ul. F. Nohy 6  
Rumburk 408 01

## LEKO

okna a dveře, s. r. o.

Pražská 70  
407 46 Krásná Lípa

**Přijme:**

pracovníka na zajišťování zakázek,  
tzv. dealera

Požadavky: středoškolské vzdělání techn. směru,  
dobré vystupování, ochotný duch,  
řídící průkaz,  
znalost němčiny vítána - není podmínkou

Hlaste se denně od 8.00 - 13.00 hodin na výše uvedené  
adresu nebo telefonicky na č. 93 240, pí Blumajerová

**Firma zabývající se servisem  
zahraničních obráběcích strojů**

**přijme:**

**SERVISNÍHO TECHNIKA - MECHANIKA**

Požadavky: 5 letá praxe v oboru; věk do 35 let, znalost NJ, ŘP,  
vlastní automobil

Nabízíme: perspekt. zaměstnání, výhodné platové podmínky

Informace na tel. č. 62 821

Firma

## ELNIKA

přijme do trvalého pracovního poměru:

**ADMINISTRATIVNÍ PRACOVNÍCI**

požadované vzdělání SŠ nebo USO,  
technické zaměření výhodou

**TECHNIK-MONTÁŽI ELEKTRIKÁŘE**

požadované vzdělání SŠ nebo USO  
elektro slabo- i silnoproud

*možno - i ma*

**Nabídky zasílejte na adresu:**

ELNIKA  
Chelčického 1809  
407 47 Varnsdorf

Osobní návštěva po domluvě na tel. 61 947



## CASINO - BELLEVUE Varnsdorf

Poštovní ul. 420

Zahajuje kurs pro práci

## Krupiér - Krupiérka

**Podmínka: věk do 25 let**

Informace: Tel. 0413/62 777 od 15.00 hodin



Národní 1082, Varnsdorf 407 47  
Telefon: ..... 0413/61 280

Po - Pá 9.00 - 13.00 14.00 - 17.00



## PRODEJ A SERVIS

**BRAVE - LIBRA - SCS - DIGITAL - EPSON  
- PANASONIC - HP - STAR - UTAX -**

- POČÍTAČE - TISKÁRNÝ  
- POKLADNÝ, KOPÍRKY, PSACÍ STROJE  
- MODERNIZACE POČÍTAČŮ  
- SPOTŘEBNÍ MATERIÁL: *diskety, barvicí  
pásky, tonery, xerox, tabulační a faxový papír*

5 let  
bezplatný servis

Možnost slevy  
3%

Chcete ušetřit?

## BAZAR

Nově otevřená prodejna v Lesní ulici 3013, Varnsdorf  
(bývalá prodejna obuvi)

**levné oděvy**

(dovoz Švýc., SRN)

nabízí

**levné koberce**

ceny 20,- až 90,- Kč za m<sup>2</sup>

**nové koberce**

Dále přijmeme do komisního prodeje nepotřebné věci,  
které chcete prodat.

Další naše prodejna BAZAR je ve Vrchlického ul. 99 Rumburk  
(vedle videopůjčovny), kde prodáváme navíc ještě nábytek



nabízí

## k dlouhodobému pronájmu

část objektu „Kancelářské stroje“  
ve Varnsdorfu - Poštovní č. 412

Informace na tel. čísle 61 947



## DODÁVA MONTUJE

AL. ŽALUZIE

- od 380 Kč/m

TEXT. ŽALUZIE

- od 650 Kč/m

záruka až tři roky,  
bezúročné splátky výběr ze  
60 odstínů, servis po záruce

VESTAVĚNÉ SKŘÍNĚ

na míru, až do stropu  
zrcadla aj.

NAVÍJECÍ MARKÝZY

- od balkóny, terasy, obchody

KORBOMARKÝZY -

PEVNĚ

záruka 3 - 5 let,

výběr 30 látek a odstínů

VENKOVNÍ ROLETY

AI I PVC

s bezpečnostními doplňky

LAMELOVÁ GARÁŽOVÁ

VRATA

s dálk. ovládáním

- od 39 900, vč. práce i DPH

*Vše je možné vidět*

*v katalogu nábytku D+H,*

*jenž se nachází pod*

*Cedokem ve Varnsdorfu*

*Objednávky též přijímáme*

*na adrese:*

Stanislav Mykisa  
Komenského 3036  
Varnsdorf

tel: 62 942

## Pronajmeme

### 2 místnosti

celková pl. 38 m<sup>2</sup>

+ sociální zařízení

Ústřední topení, voda.

Telefon po dohodě možný

Vhodné na kanceláře  
nebo ordinaci lékaře

Umístění - na ulici  
Čsl. letců u „Mělníka“

Kontakt - Tel. 61 691

## Inzerce

Najmu ve Varnsdorfu byt  
2 (3) + 1 pro tříčlennou  
rodinu.

Nabídky na tel. č. 29 03

**Firma VlaR nabízí**

vedení účetnictví.

Tel. 61 670

Dne 3. ledna se zaběhla  
ve Varnsdorfu černohně-  
dobílá kolie slyšící na  
jméno Clif.

Nálezce nechť se obrátí  
na hraniční německou  
policii. Odměna 2.000 Kč.

## Bohatá koncertní činnost v závěru roku

V závěru uplynulého roku vyvíjel Varnsdorfský pěvecký sbor pod vedením Nadi Mjachké bohatou koncertní činnost. Vzhledem k době vánoční se většina vystoupení nesla v duchu těchto svátků.

Začneme-li však chronologicky, nesmíme opomenout jedno vystoupení listopadové, a to účast na Ekumenickém shromáždění a společné bohoslužbě německých, polských a českých katolíků, evangelíků a věřících církve Čsl. husitské, které proběhly 19. 11. v Hrádku nad Nisou.

Přišel prosinec a s ním koncert pro bývalé studenty Staškova lužickosrbského gymnázia, kteří se sešli v aule ZŠ ve Střelecké ul. Následovala účast na nedělní bohoslužbě evangelické církve, pro niž si sbor připravil písně s náboženskou tematikou.

Koncertem v německém Leutersdorfu byla zahájena řada vánočních vystoupení. Repertoár tvořily lidové koledy a vánoční písně Adama Michny z Otradovic. Závěrečnou tečku tvořila slavná Gruberova Tichá noc, kterou si spolu s

kánonem Dona nobis pacem (Dej nám mír) zazpívali i němečtí věřící. Černošskými spirituály obohatil program soubor Kviltet (B. Brůžová, J. Frieseová, V. Podlešáková, L. Cupal a P. Janák), který je součástí sboru.



Další vánoční koncert proběhl v sále ISS v ulici Čs. letců pro zaměstnance a žáky této školy. Skladba písní se příliš nelišila od ostatních vánočních vystoupení, závěrem si všichni společně zazpívali známé Rolničky a Borovcovy Veselé Vánoce.

Koledy, lidové písně a hra na kytaru potěšily mentálně postižené děti v Ústavu sociální péče v Dolním Podluží.

Řadu vánočních vystoupení završil Svatoštěpánský koncert v Městském divadle. Kromě sboru zde vystoupil i tradiční host - tentokrát jím byl student Filozofické fakulty University Karlovy Dušan Patroch, který předvedl kytarový re-

citál se skladbami španělských a latinskoamerických skladatelů, např. I. Albenize a H. Villa-Lobose. V podání Kviltetu zazněly spirituály a koledami obohatily vystoupení sólistky Oldřiška Kubešová a Vendula Pavelčáková.

Doufáme, že činnost sboru bude tak bohatá i v novém roce. Přejeme jim k tomu mnoho úspěchů.

(Podle materiálů N. Mjachké připravil Petr Kajnar  
Foto Radek Petrášek)

Komise pro tělovýchovu a sport při OŠK MÚ Varnsdorf s TJ Slovan, oddíl plavání, pořádají Velkou cenu Varnsdorfu v plavání.

Den závodu: 9. 3. 1996

Kategorie: 8-14 letí

Přihlášky: zasílají kluby do 28. 2. 1996 doporučeně na adresu: Zbyněk Šimák  
T. G. Masaryka 1611  
407 47 Varnsdorf

Soupis přihlášek 1x na zvláštním formuláři dle závodníků v kategorii. To znamená v příslušné kategorii bude vypsan závodník a všechny jeho disciplíny včetně přihlašovaneho času. Startovní listky se neposílají.

Hospodářské podmínky:

Oddíly startují na vlastní náklady.

Startovné: Za každý přijatý start 10,- Kč  
Za zúčastněný klub 100,-Kč

## VELKÁ CENA V PLAVÁNÍ

Startovné musí být uhrazeno nejpozději v den soutěže. Bližší informace podá Zbyněk Šimák, č. tel. 0413/613 11 denně od 8.00 do 15.00 hodin

Technická ustanovení:

Startují přijatí závodníci.

Závodníci startují dle směrnic o závodění mládeže.

V každé kategorii budou přijati závodníci maximálně v počtu dvou rozplaveb, resp. do naplnění celkového počtu závodníků v každé disciplíně.

Systém soutěže: Závodí se plavou v rozplavbách přímo na čas bez rozdílu věku. Rozdělení do kategorií bude provedeno ve výsledcích. První tři závodníci v každé disciplíně obdrží diplom.

Závodí se podle pravidel plavání a ustanovení tohoto rozpisu:

- |                        |                        |
|------------------------|------------------------|
| 1. 200 metrů PRSA ženy | 7. 100 metrů MOT. ženy |
| 2. 200 metrů PRSA muži | 8. 100 metrů MOT. muži |
| 3. 100 metrů VZ ženy   | 9. 50 metrů VZ ženy    |
| 4. 100 metrů VZ muži   | 10. 50 metrů VZ muži   |
| 5. 100 metrů Z ženy    | 11. 100 metrů P ženy   |
| 6. 100 metrů Z muži    | 12. 100 metrů P muži   |

Námítky se podávají podle pravidel plavání

Za komisi a oddíl plavání  
Zbyněk Šimák

## MUSICA PER CINQUE

Dechové kvinteto „Musica per cinque“ vzniklo v roce 1984 na pražské AMU a jeho členové jsou nositeli četných cen z národních i mezinárodních soutěží. V roce 1985 reprezentoval soubor naše koncertní umění v Berlíně a Drážďanech, o rok později se zúčastnil hudebního festivalu v Bayreuthu.

Během studia na AMU zvítězilo kvinteto v soutěži komorní hudby v Praze (1986) a v roce 1987 se stalo finalistou mezinárodní soutěže dechových kvintet „International Jeunesses Musicales Competition“ v Bělehradě. Svoji koncertní činnost rozvíjí soubor

u nás i v zahraničí. V roce 1991 se úspěšně zúčastnil hudebního festivalu v Remesí, který byl organizován nadací Yehudi Menuhina.

Dechové kvinteto v obsazení Jan Machot (flétna), Dušan Foltýn (hoboj), varnsdorfský rodák Tomáš Čistěcký (klarinet), Petr Hernych (lesní roh) a Michael Verner (fagot) u nás vystoupí v aule Základní školy, Střelecká ul. ve čtvrtek 15. února v 18.00 hodin. Příznivce krásné hudby zveme na program z děl W. A. Mozarta, D. Michauda, M. Arnolda a A. Rejchy.

KAM

## Poděkování

Děkujeme MUDr. Janákoví za jeho příkladnou a obětavou péči o naši maminku v její těžké a dlouhé nemoci. Svou péčí a svým přístupem pomohl mamince překonat nejtěžší chvíle v životě.

Děkuje rodina Cahlova  
a Vítkova

\*

Děkuji za dobré plnění služebních povinností strážníkům Městské policie Varnsdorf p. Heindrichovi, Suchánkovi, Záčkovi a Valentovi, kteří zadrželi pachatele při vloupání do naší školní jídelny.

B. Thörichtová - vedoucí  
šk. jídelny - náměstí

\*

Svaz důchodců ČR ve Varnsdorfu děkuje za příkladný přístup ke starším spoluobčanům a za příspěvní sponzorskými dary do tomboly na společném posezení důchodců u příležitosti ukončení roku 1995, a to:

Drahuši Kadlecové - papírnickví FORMÁT, pí Kubičtinové - výroba uměl. skla, pí Polákové - drogerie u pošty, pí Číhalové, p. Langrovi - ovoce a zelenina, firmě EMARKO i ostatním, kteří nechtějí být jmenováni. Dále členům Svazu důchodců, kteří rovněž byli nápomocni při zajišťování tomboly.

Výbor Svazu důchodců

## Výtvarná soutěž pro všechny

V roce 1996 oslavíme kulatá výročí dvou našich významných rodáků - výtvarníků Vincence Pilze (14. XI. 1816-26. IV. 1896) a Hanky Krawcec (13. III. 1901-19. X. 1990).

Na jejich počest vyhlásuje muzeum ve Varnsdorfu v spolupráci se ZUŠ I. ročník výtvarné soutěže v těchto oborech:

1. kresba
2. malba
3. grafika
4. modelování a prostorové práce z libovolného materiálu

Věkové kategorie:

1. předškolní věk
2. žáci ZŠ - 1. až 4. třída
3. žáci ZŠ - 5. až 9. třída
4. žáci středních škol a SOU
5. kategorie dospělých

Práce nemusí být adjustovány, na zadní straně však uveďte tyto údaje:

název práce, technika, jméno a příjmení autora, datum narození a adresa domů. Pokud budou práce zasílány školou, uveďte též adresu školy i jméno výtvarného pedagoga.

Téma je libovolné, ze soutěže však budou vyloučeny práce propagující násilí a nenávisť.

Termín odevzdání prací je do pátku 31. května 1996.

Práce můžete odevzdat osobně nebo zaslat poštou na tuto adresu:

Okresní muzeum Děčín  
pobočka Varnsdorf  
Poštovní 415  
407 47 Varnsdorf

Hodnocení prací proběhne v červnu, z oceněných prací vytvoříme výstavu, která bude instalována v Galerii na ochozu po celou dobu letních prázdnin.

Mgr. Josef Zbihlej

# Úspěšný rok žakovské základny fotbalistů

V pátek 8. prosince uspořádala komise oddílů kopané Slovanu Varnsdorf „Den žakovského fotbalu“. Do sportovní haly přišlo soutěžit na 50 žáků všech 3 žakovských kategorií.

V I. části absolvovali žáci podle kategorií fotbalový trojboj - střelbu, přihrávku a žonglování. V kategorii do 10 let zvítězil Jan Rada před Tomášem Relichem, Tomášem Šmidlíkem, Janem Belákem a Vojtou Koudelkou. Zdají se vám tato jména známá? Ano jedná se o syny bývalých hráčů Slovanu Varnsdorf.

V kategorii do 12 let byl nejlepší Janis Jílek před Milanem Slánským, Tomášem Jágrem, Staudou Pavlů a Matějem Kotišem.

V nejstarších žácích do 14 let zvítězil jasně Karel Šereš před Janem Mrkvíčkou, Ladislavem Neštákem, Tomášem Adámkem a Janem Novotou.

Ve 2. části byli vyhodnoceni nejlepší hráči uplynulého roku 1995.

V kategorii elévů: Zdeněk Janeček, Tomáš Šmidlík a Jan Rada.

V družstvu C: Josef Hostaš a M. Rajman.

V družstvu B: Stanislav Pavlů, Pavel Greňo, Lukáš Polák, Petr Kandler a Michal Hájas.

Nejlepším střelcem - Matěj Kotiš.

V družstvu A: Karel Starosta, Zdeněk Baján, Vít Fritzsche a Ladislav Nešták.

Nejlepší střelci byli Karel Starosta a Karel Šereš.

Nejlepší docházku měli Vít Fritzsche a Milan Deus.

Nejlepším hráčem roku byl vyhlášen Vít Fritzsche.

V závěrečné části se mezi sebou utkali v každé kategorii všichni hráči.

Organizačně celou akci zajišťovali trenéři a vedoucí žák. základny pánové Matějka, Minařík, Greňo, Řípa, Čerých, Rössler, Rada a Charouzek.

Dále pomáhali bratři Mašuchovi, Ptáček a Kostka.

Sponzorsky se na akci podílely fy EM ARKO, LARÉD Rezníček a Langer, GLOVE - Miroslav Burda, SÁMO - Michal Šatník, ZV TOS pan Sýkora, ZV ELITE pánové Sobota a Myška, VELVETA - Jiří Hulán, PIZZERIE Sportovní hala Jindřich Novák a Josef Baulovič, restaurace SEVERKA - Rudolf Hejselna.

Jménem celého oddílu a všech dětí děkujeme všem sponzorům a všem, kteří se podíleli na průběhu celé akce.

Touto akcí ukončila všechna družstva žakovské základny svou letošní činnost. Letošní rok byl oproti mini-

lým létům velice úspěšný. V červnu získali s velkou převahou titul okresního přeborníka žáci do 10 let. Mladší žáci A získali rovněž titul okresního přeborníka. Velkým úspěchem tohoto kolektivu byl i postup do semifinále severočeského poháru, kde podlehl pozdějšímu vítězi, ligovému FK Slovan WSK Liberec.

Starší žáci se umístili na 3. místě. V závěru května a začátkem června se zúčastnila družstva starších a mladších žáků mezinárodního turnaje v dánském Silkeborgu, kde obsadila 4. a 5. místo v konkurenci družstev z 8 států západní a severní Evropy.

Poděkování za práci se všemi družstvy základny patří všem trenérům a vedoucím, zvláště potom trenérům vítězů okr. přeb. Greňovi a Řípo- vi a mladších žáků Minaříkovi a Matějkovi a trenérům st. žáků a Janovi Mašuchovi a vedoucím družstva Milanovi Ptáčkovi.

V závěru bychom chtěli popřát všem příznivcům fotbalu, rodičům našich žáků a sponzorům, kteří se v roce 1995 podíleli na zajišťování činnosti základny, všechno nejlepší v roce 1996.

Za vedení žakovské základny  
Jaroslav Matějka

## Kulturní pořady

### MĚSTSKÉ DIVADLO

31. ledna v 19.00 hodin - skupina FEŠÁCI i volně

#### SALON FEŠÁKŮ

11. února v 15.00 hodin - volně

#### Pohádka „O VESELÉM HROBAŘI“

Veselé masopustní představení pro rodiče s dětmi v nastudování rumburského souboru Hraničář.

14. února v 9.30 a 14.30 - sk. „G“ a „E“

#### LOUTKOVÉ VARIACE aneb POHÁDKOVÉ VARIETÉ

Teplické divadlo na nítích v představení pro malé předplatitele.

15. února v 18.00 hodin - v aule Základní školy, Střelecká ul.

#### ▼ Koncert: MUSICA PER CINQUE

Dechové kvarteto J. Machat (flétna), D. Foltýn (hoboj), T. Čistěcký (klarinet), P. Hernych (lesní roh) a M. Verner (fagot)

▼ Na takto označené pořady jsou v platnosti slevy škol a klubů důchodců.

#### Galerie „D“ zve:

Foyer: Monika Kračmarová - GRAFIKA

Galerie: Stálá expozice

Malý sál: Miroslav Hejny - AKVARELY

Připravujeme: 21. 2. - Maryša (sk. „A“)

22. 2. - Koncert žáků ZUŠ

26. 2. - Jak to bylo s Odysseem? (KUM)

28. 2. - XVIII. Kaleidoskop

29. 2. - Dva muži v šachu (sk. „C“)

### KINO LUŽ

Pátek 2. 2. v 18.00 hodin

#### NOVÁ KNIHA DŽUNGLE

Populární dobrodružný příběh Rudyarda Kiplinga.

Mládeži přístupno

Vstupné 23,- Kč

Sobota 3. 2. v 18.00 hodin

#### LEON

Francouzsko-americký širokouhlý thriller s příchutí smrti.

Ml. přístupno

Vstupné 19,- Kč

Pátek 9. 2. ve 20.00 Sobota 10. 2. v 18.00

#### VODNÍ SVĚT

Nový americký širokouhlý vědecko-fantastický film s Kevinem Costnerem v hlavní roli.

Mládeži přístupno

Vstupné 25 Kč

### KINOKLUB

Neděle 4. 2. až úterý 6. 2.

#### HOŘKÉ LÉTO

Nový český film obsazený celou plejádou našich známých herců. Rosák, Růžičková, Preußil a jiní.

Přístupno od 15 let

Vstupné 23,- Kč

Středa 7. 2. až čtvrtek 8. 2.

#### HRA O PŘEZÍTÍ

Pět bohatých mužů se rozhodne zahnat nudu lovem na člověka.

Přístupno od 12 let

Vstupné 23,- Kč

Neděle 11. 2. až úterý 13. 2.

#### ZACHRAŇTE WILLYHO 2

Pokračování úspěšného filmu.

Vstupné 25,- Kč

Středa 14. 2. až čtvrtek 15. 2.

#### MORTAL KOMBAT

Tento snímek je určen příznivcům bojových umění a vyznačům počítačových her.

Přístupno od 12 let

Vstupné 31,- Kč

Neděle 18. 2. až pondělí 19. 2.

#### NOVÁ KNIHA DŽUNGLE

Dobrodružný příběh na motivy románu R. Kiplinga.

Vstupné 31,- Kč

## Zápasníci mohou být spokojeni

Konec roku bývá tradiční příležitostí k bilancování. Protože nejúspěšnějším sportovním oddílem ve městě je v současné době oddíl zápasu TJ Slovan, požádali jsme jeho předsedu Jana Durece o stručné zhodnocení činnosti jednotlivých družstev.

**Muži:** Družstvo mužů, které startuje ve II. lize, dosáhlo v loňském roce velice solidního výsledku. Přes počáteční poněkud rozpačité výsledky skončilo nakonec v soutěži na pěkném 3. místě, což lze za současných podmínek hodnotit jako úspěch. Družstvo startovalo v sestavě: 48 kg Vambora, 52 kg Czomor, 57 kg Navrátil, 62 kg Durec, 68 kg Hocko, 74 kg Řežábek, 82 kg Nádvorník, 90 kg Krajčovič, 100 kg Dušek, 130 kg Buřič. Nejplatnějším členem družstva byl Durec, startující střídavě ve váze do 62 a do 68 kg, který v celé soutěži nenašel přemožitele. Výborných výsledků dosahovali také Hocko a Krajčovič.

**Dorost:** Dá se říci, že nemalé, leč příjemné, problémy způsobilo výboru oddílu družstvo dorostenců. Kluci vyhráli kvalifikaci a vybojovali si tak právo startovat v letošním roce v I. lize dorostu. Pro kolektiv, tvořený z valné části mladšími dorostenci, to bude vynikající příprava pro starty mezi

seniory a navíc i skvělá propagace našeho města. Problémy jsou ovšem se zajištěním finančních prostředků na tak nákladnou soutěž. Výbor věří, že se prostředky podaří získat od případného sponzora, navíc kluci sami jsou rozhodnutí se do soutěže pustit a věnovat svému sportu nejen volný čas, ale také se podle potřeby uskrovnit. I proto zaslouhují, aby byli jmenováni všichni: 46 kg Jiří Kučera, Jan Šulc, 50 kg Jiří Fiala, Jindřich Koura, 54 kg Václav Levínský, 58 kg Denis Eger, Jiří Kalvas, 63 kg Michal Tomek, Lukáš Mádle, 68 kg Jaroslav Němec, Antonín Kostrna, 74 kg Lukáš Nováček, Jiří Hájek, 81 kg Zdeněk Carda, Antonín Pomeisl, 88 kg Josef Samek, Vít Šarboch, 115 kg Josef Veselý. Nejúspěšnější si z nich v soutěži vedli Jirka Fiala a Lukáš Mádle, ocenění zaslouží i Vašek Levínský a Honza Hanzalík, kteří startovali podle potřeby i v družstvu mužů. Trenéry úspěšného týmu byli Jan Durec st. a Roman Buřič. Klukům i trenérům sr-

dečně blahopřejeme a přejeme hodně úspěchů!

**Děvčata:** Naše děvčata opět potvrdila již tradičně vynikající výkonnost a obhájila své loňské prvenství v České republice. Jejich soutěž se skládá z několika turnajů a pořadí se stanovuje na základě bodů v těchto turnajích získaných. Nejúspěšnější po celý rok byla mezi dorostenkami Jitka Novotná, mezi žákyněmi Martina Sochorová. I jim patří blahopřání!

**Starší žáci:** Startovali v oblastním přeboru. Po loňském 2. místě v této soutěži došlo u nich k částečnému poklesu výkonnosti, přesto naši kluci skončili na 3. místě za Teplicemi a Chomutovem. K nejlepším patřili Denis Eger, Honza Jindřich a Honza Šulc (jejich jména najdete i mezi dorostenci, kde také podle potřeby startovali).

**Mladší žáci** rovněž startují v přeboru severočeské oblasti. V loňském roce skončili na nečekaně pěkném 2. místě i přesto, že v tomto družstvu startovalo několik chlapců z přípravy. Suverénní postavou mezi mladšími žáky je pak Míša Kopecký.

Bilance jak se patří!

jan

## Hlas severu

HLAS SEVERU - časopis pro varnsdorfské občany, roč. 16. Vydává MÚ ve Varnsdorfu. Vedoucí redaktor Jiří Růžička (SPŠ Otáhalova, telefon 62 678). Sekretárka redakce Alena Bodláková (telefon 62 241, MÚ, náměstí E. Beneše). Příspěvky a inzerci přijímá sekretariát redakce. Povoleno referátem kultury OÚ Děčín pod č. reg. OU 5/1991 - Vychází každý druhý pátek. Nevyžádané příspěvky nevracíme - Tiskne SOUP ve Varnsdorfu. - Vyšlo 26.1. 1996

kání. **Druh podpory:** nenávratný finanční příspěvek na pracovní místo - dotace na každého nově přijatého zaměstnance z problémových skupin obyvatelstva ve výši 1000,- Kč za 1 měsíc.

**Program ZÁRUKA** Cílem programu je pomoci zvýhodněných podmínek přístupu k bankovnímu úvěru usnadňovat realizaci nadějných podnikatelských záměrů v oblasti malého a středního podnikání. **Druh podpory:** cenově zvýhodněná záruka za bankovní úvěr určený na realizaci podnikatelského projektu. **Výše cenového zvýhodnění může činit až 9 % p.a.**

Příjem žádostí o podporu v rámci nově schválených programů bude zahájen Českomoravskou záruční a rozvojovou bankou dne 1. února 1996, u programu ZÁRUKA již 1. ledna 1996. Formulář žádosti poskytnou pobočky Českomoravské záruční a rozvojové banky a pobočky dalších peněžních ústavů (mj. Agrobanka Praha a. s., Česká spořitelna, a. s., Ekoagrobanka, a. s., Investiční a poštovní banka, a. s., Komerční banka, a. s. - tyto mají pobočky ve Varnsdorfu).

**SPRÁVA CHRÁNĚNÉ KRAJINÉ OBLASTI LUŽICKÉ HORY** se obrací na sběratele a nadšence s žádostí o spolupráci při zajištění výstavy k 20. výročí vyhlášení CHKO (červen - červenec 1996 v Okr. vlastivědném muzeu v České Lípě). Mají zájem zejména o zapůjčení starých dobových pohlednic, fotografií, map, dokumentů, zajímavých pracovních nástrojů související s výrobou skla, tkalcovstvím, potiskováním látek, sbírek minerálů, brouků, motýlů apod. Správa CHKO prosí zájemce o spolupráci, aby je kontaktovali do konce ledna na adrese: **Správa CHKO Lužické hory, RNDr. Plánská, ing. Rychtaříková, nám. Míru 103, 473 01 Nový Bor.**

## CO NOVÉHO VE SBÍRCE ZÁKONŮ

Částka 82, 29.12.1995 (výběr):

305/1995 Sb. Zákon o státním rozpočtu České republiky na rok 1996.

307/1995 Sb. Vyhláška Ministerstva financí, kterou se mění a doplňuje vyhláška č. 92/492/1991 Sb., kterou se stanoví rozsah a podmínky zákonného pojištění odpověd-

ností za škodu způsobenou provozem motorového vozidla.

Částka 83, 29.12.1995 (výběr):

310/1995 Sb. Vyhláška Minist. financí o fondu kulturních a sociálních potřeb.

Částka 3, 15.1.1996:

8/1996 Sb. Vyhláška Ministerstva financí, kterou se mění a doplňuje vyhláška č. 92/1993 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení celního zákona.

**Info V** Zpravodaj města Varnsdorfu. Ročník 2. Vydává Městský úřad Varnsdorf, nám. E. Beneše 470. Vychází nepravidelně. Odpovědný redaktor Martin Havířek (telefon 62 241). Tiskne SOU polygrafické ve Varnsdorfu. Autorem neoznačených příspěvků je odpovědný redaktor. Č. 17 vyšlo 26.1.1996 (uzávěrka 22.1.1996).

Zdarma.

## Obsah č. 17:

Ze zasedání Městské rady  
Organizační struktura Měst. úřadu  
Vyhláška č. 23/1995 o spádových obvodech základních škol  
Zápis dětí do základních škol  
Přehled rozhodnutí MěU za r. 1995  
Komise Městské rady (7)  
Programy podpory malého podnikání

Výzva CHKO Lužické hory  
Co nového ve Sbírce zákonů

## Ze zasedání Městské rady

11. ledna 1996

31. zasedání Městské rady ve Varnsdorfu se konalo 11. 1. 1996.

### O MR rozhodla

- doplnit březnové zasedání Městského zastupitelstva o body, obsažené v požadavku člena MZ p. Lászla ze dne 4. 1. 1996,

- neakceptovat nabídku reklamní agentury MTA z divovce neefektivních nákladů na realizaci navrhovaného projektu,

- pronajmout p.p.č.k. 2540 p. J. Hambálkovi na dobu 2 let a cenu 5,- Kč/m<sup>2</sup>/rok k výstavbě prodejny elektro a galanterie,

- pronajmout p.p.č.k. 403, k.ú. Studánka, p. P. Matecnuchovi k výstavbě rodinného domu v souladu s vyhláškou města č. 18,

- pronajmout část p.p.č.k. 2573 na dobu neurčitou firmě ORVECI, s.r.o., Varnsdorf, zastoupenou p. J. Cihlářem, za cenu 10,- Kč/m<sup>2</sup>/rok,

- ukončit nájemní smlouvu na pronájem p.p.č.k. 2603, 2604/1 a 2605/2 firmě To+Mi Vdf s.r.o. k 1.1.1996,

- vypovědět nájemní smlouvu p. L. Zejdovi na pronájem p.p.č.k. 4496 a 4497 k 31.1.1996,

- vypovědět nájemní smlouvu J. a J. Bídriřmanovým na pronájem p.p.č.k. 6001, 6003/1, 6005 a 6011 k 31.1.1996,

- vypovědět nájemní smlouvu p. Krulové na pronájem části p.p.č.k. 2630 a 2633 k 31.1.1996,

- vypovědět nájemní smlouvu p. M. Burdovi na pronájem p.p.č.k. 80 a 78 k 31.1.1996,

- vypovědět nájemní smlouvu firmě To+Mi, s.r.o., Varnsdorf, na pronájem p.p.č.k. 2610 k 31.1.1996,

- zvěřejnit záměr převést st.p.č.k. 1909 v k.ú. Varnsdorf.

### O MR bere na vědomí

- zprávu o kontrole vyřizování stížností občanů za rok 1995 dle vyhlášky č. 150/58,

- informace o závazcích, vyplývajících z jednání mezi zástupci NSP Rumburk a starostou města p. Ing. Bartoněm ze dne 6. 1. 1996,

- informaci starosty města p. Ing. Bartoně o nabídce reklamní agentury MTA,

- obsah dopisu vedení s.r.o. TOS Varnsdorf, zastoupené p. Ing. J. Rýdlem, ze dne 23.11.1995,

- informaci vedoucího odboru správy majetku p. Müllera o návrhu na zrušení kupních smluv.

### O MR schvaluje

- organizační změny spojené s realizací *Dokončení na s. 2*



ZPRAVODAJ MĚSTA VARNSDORFU  
26. ledna 1996 - číslo 17

Dokončení ze s. 1

usnesení vlády č. 595/95 dle návrhu tajemnice MěÚ p. Farské,  
změny a doplňky organizačního řádu dle návrhu tajemnice MěÚ.  
O MR jmenuje paní Mgr. Olgu Domorázkovou ředitelkou příspěvkové organizace "Městská knihovna Varnsdorf" s platností od 1.1.1996.

O MR stanovuje

- měsíční plat ředitele příspěvkové organizace "Městská knihovna Varnsdorf" dle návrhu tajemnice MěÚ od 1.1.1996,  
- měsíční plat řediteli příspěvkové organizace "Městské divadlo Varnsdorf" panu M. Loukovi dle návrhu tajemnice MěÚ od 1.1.1996.

O MR ukládá

- dopravní komisi MR po projednání se

## MĚSTSKÝ ÚŘAD VARNSDORF ORGANIZAČNÍ STRUKTURA A ÚŘEDNÍ HODINY

V souvislosti s usnesením vlády č. 595/95 a usnesením Městské rady dochází k několika změnám v úředních hodinách a organizační struktuře Městského úřadu ve Varnsdorfu (bliže o nich v Hlase severu č. 2/1996). Proto zveřejňujeme základní informace o Městském úřadu včetně úředních hodin všech odborů.

Adresa Městského úřadu: nám. E. Beneše 470, Varnsdorf 407 47

tel. 62 241-4 - ústředna

tel. 61 203 - sekretariát starosty, zástupce starosty, tajemnice

fax 61 051

### ORGANIZAČNÍ STRUKTURA MĚSTSKÉHO ÚŘADU:

Odbor správy majetku (správa majetku města, byty, pozemky, referát výstavby a investic)

Odbor školství a kultury

Odbor sociálních věcí a zdravotnictví

Živnostenský úřad

Odbor vnitřních věcí (podatelna, evidence obyvatel, matrika, stížnosti, informace, sekretariát starosty, sekretariát tajemnice MěÚ, správní referát)

Stavební úřad

Finanční odbor

Odbor životního prostředí

Pokračování na s. 3

2

## Programy podpory malého podnikání na rok 1996

Vláda České republiky v prosinci 1995 schválila programy podpory malého podnikání. Zadavatelem všech programů je Ministerstvo hospodářství. Jejich realizátorem je Českomoravská záruční a rozvojová banka, a. s.

Úplné propozice k vyhlášeným programům zveřejnilo Hospodářské noviny 3. 1. 1996, k nahlédnutí jsou na živnostenském úřadě při MěÚ. (Obsahují zejména podmínky přístupu k programu - kritéria pro získání podpory.) Tamtéž jsou zveřejněny organizační pokyny pro zájemce o účast v programech včetně adres, na kterých lze získat podrobné informace.

Zde přinášíme pouze přehled vyhlášených programů, jejich obecnou charakteristiku a druh podpory:

**Program podpory malých podnikatelů (START)** Cílem programu je vytvářet zvýhodněné podmínky pro vznik a rozvoj malého podnikání, umožnit malým podnikatelům realizaci nadějných podnikatelských záměrů a přispět k rychlejší ekonomické stabilizaci této podnikatelské vrstvy. Druh podpory: finanční příspěvek ve výši pětiprocentního úroku z bankovního úvěru určeného na realizaci podnikatelského projektu.

**Program ROZVOJ** Cílem programu je usnadňovat a urychlovat realizaci podnikatelských záměrů v oblasti malého a středního podnikání a orientovat podnikatelské aktivity v souladu se zájmy hospodářské politiky státu. Druh podpory: finanční příspěvek ve výši tříprocentního úroku z bankovního úvěru určeného na realizaci podnikatelského projektu.

**Program REGION** Cílem programu je zvýšit přitažlivost malého a středního podnikání ve vybraných hospodářsky problémových oblastech s rozsáhlými změnami struktury výroby (mezi ně je zahrnut také okres Děčín) a přispět k tvorbě nových perspektivních pracovních míst. Program je koncipován jako doplňkový k programům START a ROZVOJ na podporu malého a středního podnikání. Druh podpory: finanční příspěvek ve výši čtyřprocentního úroku z bankovního úvěru určeného na realizaci podnikatelského projektu.

**Program SPECIAL** Cílem programu je zlepšit zaměstnanost občanů z problémových skupin obyvatelstva (tj. občanů se změnou pracovní schopností včetně invalidů a občanů společensky nepřizpůsobivých). Program je koncipován jako doplňkový k programům START a ROZVOJ na podporu malého a středního podnikání.

Dokončení na s. 8

7

## Město Varnsdorf vydává

na základě zákona č. 367/1990 Sb. o obcích ve znění pozdějších předpisů a v souladu s § 14 odst. 1) zákona č. 564/1990 Sb. o státní správě a samosprávě ve školství ve znění zákona 139/1995 Sb.

# v y h l á š k u č. 23/1995

## O spádových obvodech základních škol zřizovaných městem Varnsdorf

### Čl. 1

#### Úvodní ustanovení

1. Pro vymezení spádových obvodů se pro účely této vyhlášky použijí okresy města Varnsdorf, jak je znázorňuje plátná Mapa čísel popisných Varnsdorf (1 : 5000) zpracovaná a vytištěná Geodézií Liberec v roce 1985 se stavem k 31. 3. 1985, na které jsou hranice okresů označeny římskými číslicemi I. až VIII. a vyznačeny barevnou čarou.
2. Obytné domy postavené až po vzniku mapy uvedené v odstavci 1. jsou zakresleny dodatečně do příslušných městských okresů příslušnými orgány městského úřadu ve Varnsdorfu.

### Č. 2

#### Vymezení spádových obvodů

1. Spádové obvody pro jednotlivé základní školy zřizované městem Varnsdorf se stanovují

takto:

Název základní školy	spádový obvod (okresy)
ZŠ Bratislavská 994	VIII., III., VII., IV.,
ZŠ Edisonova 2821	V., IV.,
ZŠ Východní 1602	III., II., IV., I.,
ZŠ náměstí E. Beneše 469	IV., V., III., I.,
ZŠ Sřelecká 1800	V., I., II., IV., Studánka
ZŠ Karlova 1700	VI., V., VII.,

2. Pro přechod žáků z pátého do šestého postupného ročníku se stanovuje spádovost neúplných základních škol takto:

ZŠ Bratislavská 994 - ZŠ náměstí E. Beneše 469
ZŠ Východní 1602 - ZŠ Sřelecká 1800
ZŠ Karlova 1700 - ZŠ Edisonova 2821

V případě nedostatečné kapacity spádových škol ředitel školy rozhodne o přijetí žáka na jinou školu podle kritérií stanovených v čl. 3 odst. 3.

3. Spádové obvody uvedené v odst. 1. a spádovost v odst. 2 se nevztahují na školy s alternativním vzdělávacím programem - zejména na školy matematických tříd na ZŠ náměstí E. Beneše 469 a na školy vyrovnávacích tříd na ZŠ Bratislavská 994.

V těchto případech se žáci před přijetím podrobují přijímacímu řízení resp. vřazování za podmínek stanovených ředitelem školy na základě příslušné specializace výuky resp. doporučení pedagogicko psychologické poradny.

*Pokračování na s. 5*

### Čl. 3.

#### Zařazování dětí do základních škol

1. O zařazení do základní školy v souladu s čl. 2 rozhoduje podle § 3 odst. 2 písmena d) zákona 564/1990 Sb. ředitel příslušné školy.
2. Do základních škol se přednostně zařazují děti, které mají trvalý pobyt ve spádovém obvodu školy.
3. Pokud počet dětí povinných základní školní docházkou přesahuje počet žáků, které lze přijmout do školy v příslušném spádovém obvodu podle čl. 2 odst. 1., ředitel školy rozhodne podle dalších kritérií v sestupném pořadí:
  - a) vážné zdravotní potíže, které by bránily docházet do školy vzdálenější místu bydliště,
  - b) vzdálenost bydliště od školy,
  - c) starší sourozenci zařazovaného dítěte na škole,
  - d) pořadí, v jakém se děti s rodiči dostavily k zápisu.

### Čl. 4

#### Opravné prostředky

Proti rozhodnutí ředitele základní školy se mohou zákonní zástupci dítěte odvolat v souladu s ustanovením § 7 písmeno b) a § 22 zákona č. 564/1990 Sb. ve znění pozdějších předpisů ke Školskému úřadu v Děčíně do osmi dnů od doručení.

### Čl. 5

#### Závěrečná ustanovení

Tato vyhláška byla v souladu s § 45 písm. 1) zákona č. 367/1990 Sb. ve znění pozdějších předpisů schválena na zasedání Městského zastupitelstva dne 14. 12. 1995 a nabývá účinnosti dnem zveřejnění na úřední desce MěÚ Varnsdorf, tj. 15. 12. 1995.

Ing. Vladimír Bartoň  
starosta města

Oldřiška Jirášková  
zástupkyně starosty

## ZÁPIS DĚTÍ DO 1. ROČNÍKU ZÁKLADNÍCH ŠKOL

### Ředitelé základních škol ve Varnsdorfu oznamují zápis dětí do 1. ročníku základních škol.

- K zápisu se dostaví rodiče s dětmi, které dosáhnou ke dni 31. srpna 1996 šesti let.
- Zápis bude prováděn na všech základních školách ve Varnsdorfu
- Rodiče předloží u zápisu tyto doklady: rodný list dítěte, občanský průkaz.
- Zápis na každé škole je předběžný, o zařazení žáka rozhodne ředitel školy.
- Děti narozené od 1. 9. do 31. 12. 1990 budou zapsány na žádost rodičů předběžně. O jejich přijetí bude rozhodnuto dodatečně.

Ředitelé základních škol ve Varnsdorfu

## PŘEHLED SPRÁVNÍCH ROZHODNUTÍ

VYDANÝCH MĚSTSKÝM ÚŘADEM VE VARNSDORFU ZA ROK 1995

**Přestupkové řízení** - 404 rozhodnutí (přestupky proti majetku, proti veřejnému pořádku, porušování obecně závazných vyhlášek, přestupky proti občanskému soužití)

**Odbor školství a kultury** - 59 rozhodnutí (povolování hudebních produkcí, lidových technických zábav a tombol)

**Odbor správy majetku** - 144 rozhodnutí (užívání komunikací)

**Živnostenský úřad** - 546 rozhodnutí (vydání, změny a zrušení živnostenských oprávnění, rozhodnutí o uložení pokuty)

**Odbor sociálních věcí** -

§ 23, 25 (péče o blízké osoby, péče o staré občany) - 393 rozhodnutí

§ 24 (péče o rodinu a děti) - 1 332 rozhodnutí

§ 29 (sociální dávky nezaměstnaným) - 571 rozhodnutí

**Stavební úřad** - 564 rozhodnutí (územní rozhodnutí, stavební povolení)

**Finanční odbor** - výherní automaty - 70 rozhodnutí

**Odbor životního prostředí** - 286 rozhodnutí (kácení stromů, znečišťování ovzduší, rybařské lístky, vyněti zemědělní půdy)

**Na matrice** bylo v roce 1995 vystaveno 1 118 rodných listů, 86 oddacích listů, 79 úmrtních listů a devět změn příjmení.

Proti správním rozhodnutím MěÚ bylo podáno celkem 32 odvolání, z toho osm bylo vyřešeno autoremedurou (samoregulačním opatřením MěÚ), ve třinácti případech bylo odvolacím orgánem (OkÚ Děčín) potvrzeno rozhodnutí MěÚ, ve zbylých čtyřech případech rozhodl OkÚ Děčín ve prospěch odvolatele (u dalších případech není odvolací řízení dosud ukončeno).

## Komise Městské rady (7)

**Dopravní komise** pracuje ve složení: Karel Šnokhous (předseda), Milan Pešek, Jindřich Hofman, Jan Hájek, Dagmar Rozhoňová, Norbert Heidler ml., Petr Věle (tajemník).

Dopravní komise projednává a řeší připomínky občanů k dopravní situaci ve městě. Vyřizuje žádosti k umístění dopravních značek, po posouzení rozhoduje o jejich umístění na místních komunikacích. Zabývá se možnostmi parkování vozidel. Vyjadřuje se k žádostem o opravy a úpravy komunikací. Projednává žádosti majitelů vozidel o udělení výjimky z dopravních předpisů (zejm. zákazy stání).

Dokončení ze s. 2

## ÚŘEDNÍ HODINY ODBORŮ MĚSTSKÉHO ÚŘADU:

**Odbor správy majetku** - ved. Zdeněk Müller

patro, dveře č. 3, 4, 5, 7  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Odbor školství a kultury** - ved. Milan Hrabal

přízemí, dveře č. 35 (zde také sekretariát Hlasu severu)  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Odbor sociálních věcí a zdravotnictví** - ved. Ing. Antonín Krejčí

přízemí, dveře č. 42, 44  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Živnostenský úřad** - ved. Radek Kříž

přízemí, dveře č. 26, 27  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Odbor vnitřních věcí** - ved. Zdeněk Pitelka

matrika - přízemí, dveře č. 38  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

čtvrtek 8.00 - 11.00, 12.00 - 15.30

**evidence obyvatel**, výpis z rejstříku trestů - přízemí, dveře č. 39  
pondělí, středa 8.00 - 17.00

čtvrtek 8.00 - 11.00, 12.00 - 15.30

**podatelna**, informace, kopírování - přízemí, dveře č. 25

pondělí, středa 8.00 - 17.00

**úterý, čtvrtek** 8.00 - 11.00, 12.00 - 15.30

**stříznosti** - přízemí, dveře č. 41

pondělí, středa 8.00 - 17.00

čtvrtek 8.00 - 11.00, 12.00 - 15.30

**pokladní služba, správní referát** - patro, dveře č. 13 (od 1.2.1996)

pondělí, středa 8.00 - 17.00

úterý, čtvrtek 8.00 - 11.00, 12.00 - 15.30

**Stavební úřad** - ved. Marie Louková

patro, dveře č. 11, 12

pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Finanční odbor** - ved. Ing. Jiří Jakoubek

patro, dveře č. 8, 9

pondělí, středa 8.00 - 17.00

**Odbor životního prostředí** - ved. Ing. Václav Košler

patro, dveře č. 14

pondělí, středa 8.00 - 17.00